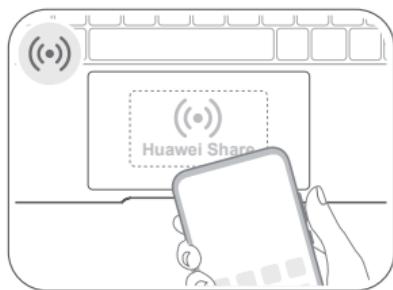
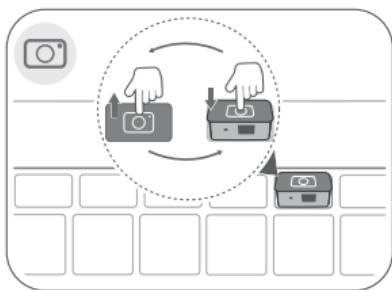
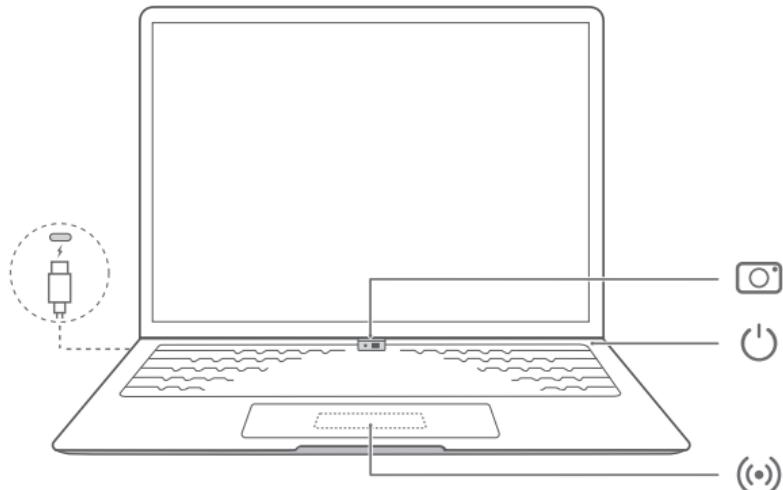


Quick Start Guide  
Panduan Mulai Cepat  
Manual de Referência Rápida

KLVD-WDH9/KLVD-WFH9/KLVD-WFE9  
KLVD-WDI9/KLVD-WDE9  
KLVD-WDH9Q/KLVD-WFH9Q/KLVD-WFE9Q  
KLVD-WDI9Q/KLVD-WDE9Q





English.....	1
Indonesia .....	2
Português (Brasil).....	3

## English

Before using the device, review and download the latest user guide at <https://consumer.huawei.com/en/support/>.

## Powering on and charging

**When using your computer for the first time, just plug it in to a power supply and it will turn on.**

When you turn on your computer again, press and hold the power button until the keyboard lights up.

Your computer has a built-in rechargeable battery, and you can charge it using the adapter and charging cable that came with it. The indicator blinks white during charging.

Force shutdown: Press and hold the power button for more than 10 seconds. Do note that this will result in loss of any unsaved data.

## Safety Information

-  To prevent possible hearing damage, do not listen at a high volume for long periods.
- Please consult your doctor and the device manufacturer to determine if using your device may interfere with the operation of your medical device.
- Avoid using the device in a dusty, damp, or dirty place, or near a magnetic field.
- Ideal temperatures: 0°C to 35°C for operating, -10°C to +45°C for storage.
- When charging, an adapter should be plugged into a socket nearby and easily accessible. Use approved power adapters and chargers.
- Unplug the charger from electrical outlets and the device if the device is not used for a long time.
- Keep the battery away from fire, excessive heat, and direct sunlight. Do not place it on or in heating devices. Do not disassemble, modify, throw, or squeeze it. Do not insert foreign objects into it, submerge it in liquids, or expose it to external force or pressure, as this may cause it to leak, overheat, catch fire, or even explode.
- Do not attempt to replace the battery yourself — you may damage the battery, which could cause overheating, fire, and injury. The built-in battery in your device should be serviced by Huawei or an authorized service provider.

## Disposal and recycling information



The symbol on the product, battery, literature, or packaging means that the products and batteries should be taken to separate waste collection points designated by local authorities at the end of the lifespan. This will ensure that EEE waste is recycled and treated in a manner that conserves valuable materials and protects human health and the environment. For more information, please contact your local authorities, retailer, or household waste disposal service or visit the website <https://consumer.huawei.com/en/>.

## RF Exposure Information

For the countries that adopt the SAR limit of 2.0 W/kg over 10 grams of tissue. The device complies with RF specifications when used at a distance of 0.0 cm from your body. The highest reported SAR value: body SAR: 0.93 W/kg.

## EU Regulatory Conformance

Hereby, Huawei Device Co., Ltd. declares that this device is in compliance with the following Directive: RED 2014/53/EU, RoHS 2011/65/EU, ErP 2009/125/EC. The full text of the EU declaration of conformity, the detailed ErP information and most recent information about accessories & software are available at the following internet address: <https://consumer.huawei.com/certification>.

## Trademarks and Permissions

The computer is preinstalled with a third-party operating system or is not preinstalled with any systems. The trademark of the third-party operating system belongs to the third party. For example, "Microsoft" and "Windows" are trademarks of Microsoft.

## Indonesia

Sebelum menggunakan perangkat, tinjau dan unduh panduan pengguna terbaru di <https://consumer.huawei.com/id/support/>.

## Menghidupkan daya dan mengisi daya

**Ketika menggunakan komputer Anda untuk pertama kalinya, cukup colokkan ke catu daya dan komputer akan hidup.**

Ketika Anda menghidupkan komputer lagi, tekan dan tahan tombol daya sampai keyboard menyala.

Komputer Anda memiliki baterai terintegrasi yang dapat diisi daya kembali, dan Anda dapat mengisi dayanya menggunakan adaptor dan kabel pengisian daya yang disertakan. Indikator berkedip putih selama mengisi daya.

Mematikan paksa: Tekan dan tahan tombol daya selama lebih dari 10 detik. Harap perhatikan bahwa ini akan menyebabkan hilangnya data yang tidak tersimpan.

## Informasi Keselamatan

- Untuk mencegah kemungkinan kerusakan pendengaran, jangan dengarkan pada volume tinggi untuk periode yang lama.
- Berkonsultasilah dengan dokter dan produsen perangkat Anda untuk menentukan apakah penggunaan perangkat Anda dapat mengganggu pengoperasian perangkat medis Anda.
- Hindari menggunakan perangkat di tempat yang berdebu, lembap, atau kotor, atau di dekat medan magnet.
- Suhu ideal: 0 °C hingga 35 °C untuk pengoperasian, -10 °C hingga +45 °C untuk penyimpanan.
- Ketika mengisi daya, adaptor harus dicolokkan ke dalam soket terdekat dan mudah diakses. Gunakan adaptor daya dan pengisi daya yang disertuijui.
- Cabut pengisi daya dari stopkontak listrik dan perangkat jika perangkat tersebut tidak digunakan untuk waktu lama.
- Jauhkan baterai dari api, panas berlebihan, dan sinar matahari langsung. Jangan letakkan di atas atau di dalam perangkat pemanas. Jangan membongkar, memodifikasi, melempar, atau meremasnya. Jangan memasukkan benda asing ke dalamnya, merendamnya dalam cairan, atau memaparkannya pada kekuatan atau tekanan eksternal, karena hal ini dapat menyebabkan kebocoran, panas berlebihan, terbakar, atau bahkan meledak.
- Jangan mencoba mengganti sendiri baterai — Anda dapat merusak baterai tersebut, yang dapat menyebabkan panas berlebihan, kebakaran, dan cedera. Baterai terintegrasi di perangkat Anda harus diservis oleh Huawei atau penyedia layanan yang diotorisasi.

## Informasi mengenai pembuangan dan daur ulang



■ Simbol di produk, baterai, literatur, atau kemasan yang berarti bahwa produk dan baterai tersebut harus dibawa ke titik pengumpulan limbah terpisah yang ditentukan oleh otoritas setempat pada akhir masa pakainya. Ini akan memastikan limbah peralatan listrik dan elektronik (EEE) didaur ulang dan diperlakukan dengan cara yang menjaga kelestarian bahan berharga dan melindungi kesehatan manusia dan lingkungan. Untuk informasi lainnya, hubungi otoritas, peritel, atau layanan pembuangan limbah rumah tangga setempat atau kunjungi situs web <https://consumer.huawei.com/en/>.

## Informasi Paparan Frekuensi Radio (FR)

Untuk negara yang mengadopsi batas SAR sebesar 2,0 W/kg terhadap 10 gram jaringan. Perangkat tersebut memenuhi spesifikasi FR ketika digunakan pada jarak 0,0 cm dari tubuh Anda. Nilai SAR tertinggi yang dilaporkan: SAR tubuh: 0,93 W/kg.

## Kepatuhan terhadap Peraturan Uni Eropa

Dengan ini, Huawei Device Co., Ltd., menyatakan bahwa perangkat ini mematuhi Pedoman berikut: RED 2014/53/EU, RoHS 2011/65/EU, ErP 2009/125/EC. Teks lengkap deklarasi konformitas Uni Eropa, informasi ErP terperinci, dan informasi terkini tentang aksesoris & perangkat lunak tersedia di alamat internet berikut: <https://consumer.huawei.com/certification>.

## Komputer Laptop

Diimpor oleh:

PT Huawei Tech Investment  
Gedung Wisma Mulia 2, lantai 37, S.3701,  
Jl. Jend. Gatot Subroto No.40  
Jakarta Selatan, 12710, Indonesia

No. Tanda Pendaftaran MKG

KLVD-WDE9/KLVD-WDE9Q KLVD-WDH9/KLVD-WDH9Q KLVD-WDI9/KLVD-WDI9Q KLVD-WFE9/KLVD-WFE9Q KLVD-WFH9/KLVD-WFH9Q	MKG:IMKG.1296.07.2021
--	-----------------------

## Merek Dagang dan Perizinan

Komputer sudah dipasang dengan sistem operasi pihak ketiga atau belum dipasang dengan sistem apa pun. Merek dagang sistem operasi pihak ketiga tersebut adalah milik dari pihak ketiga yang bersangkutan. Misalnya, "Microsoft" dan "Windows" adalah merek dagang dari Microsoft.

## Português (Brasil)

Antes de usar o dispositivo, revise e baixe o guia do usuário mais recente em <https://consumer.huawei.com/br/support/>.

### Ligando e carregando

Ao usar seu computador pela primeira vez, basta conectá-lo a uma fonte de alimentação para ativá-lo.

Quando ligar seu computador novamente, mantenha o botão Liga/desliga pressionado até o teclado ficar iluminado.

Seu computador possui uma bateria recarregável embutida e você pode carregá-lo usando o adaptador e o cabo de carregamento que acompanham o produto. O indicador pisca em branco durante o carregamento.

Forçar desligamento: mantenha o botão Liga/desliga pressionado por mais de 10 segundos. Observe que isso resultará na perda de todos os dados não salvos.

### Informações de segurança



- Para evitar possíveis danos à audição, não ouça com volume alto por longos períodos.
- Consulte o seu médico e o fabricante do dispositivo para determinar se o uso do seu dispositivo pode interferir na operação do seu dispositivo médico.
- Evite usar o dispositivo em um local empoeirado, úmido ou sujo, ou próximo a um campo magnético.
- Temperaturas ideais: 0 °C a 35 °C para operação, -10 °C a +45 °C para armazenamento.
- Ao carregar, um adaptador deve ser conectado a um soquete próximo e de fácil acesso. Use adaptadores e carregadores de energia aprovados.
- Desconecte o carregador das tomadas e do dispositivo se o dispositivo não for usado por um longo período de tempo.
- Mantenha a bateria longe de fogo, calor excessivo e luz direta do sol. Não o coloque sobre ou dentro de dispositivos de aquecimento. Não desmonte, modifique, jogue nem o aperte. Não insira objetos estranhos nele, mergulhe-o em líquidos nem o exponha a força ou pressão externa, pois isso pode causar vazamentos, superaquecimento, incêndio ou explosão.
- Não tente substituir a bateria sozinho. Você pode danificá-la, o que pode causar superaquecimento, incêndio e ferimentos. A bateria integrada do seu dispositivo deve ser reparada pela Huawei ou por um provedor de serviços autorizado.

### Informações de descarte e reciclagem



O símbolo no produto, bateria, literatura ou embalagem significa que os produtos e as baterias devem ser levados para pontos de coleta de lixo separados designados pelas autoridades locais no final da vida útil. Isso garantirá que os resíduos de EEE sejam reciclados e tratados de uma maneira que economize materiais valiosos e proteja a saúde humana e o meio ambiente. Para obter mais informações, entre em contato com as autoridades locais, revendedor, serviço de coleta de lixo doméstico ou visite o site

<https://consumer.huawei.com/br/support/recycling/>.

### Informações de exposição à radiofrequência

Para os países que adotam o limite de SAR de 2,0 W/kg sobre 10 gramas de tecido. O dispositivo cumpre com as especificações de radiofrequência quando usado a uma distância de 0,0 cm do seu corpo. O valor mais alto de SAR relatado: SAR para o corpo: 0,93 W/kg.

### Conformidade com os regulamentos da UE

Por este meio, a Huawei Device Co., Ltd. declara que este dispositivo está em conformidade com a seguinte Diretiva: RED 2014/53/UE, RoHS 2011/65/UE, ErP 2009/125/CE. O texto completo da declaração da UE de conformidade, as informações detalhadas sobre ErP e as informações mais recentes sobre acessórios e software estão disponíveis no seguinte endereço na Internet: <https://consumer.huawei.com/certification>.

### Certificação ANATEL

Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 715/2019 e atende aos requisitos técnicos aplicados, incluindo os limites de exposição de Taxa de Absorção Específica referente a campos elétricos, magnéticos de radiofrequência, de acordo com a Resolução 700 e ATO 1630/2021. Este dispositivo está em conformidade com as diretrizes de exposição a radiofrequência quando utilizado junto ao corpo. Os módulos com tecnologia Bluetooth e Wi-Fi incorporados a este produto não tem

direito a proteção contra interferência prejudicial e não podem causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

### **Marcas Registradas e Licenças**

O computador está pré-instalado com um sistema operacional de terceiros ou não está pré-instalado com nenhum sistema. A marca registrada do sistema operacional de terceiros pertence a terceiros. Por exemplo, "Microsoft" e "Windows" são marcas registradas da Microsoft.



902806\_01